



CS

一般会员咨询委员会

AL/ALAC/ST/0111/3

原文：英文

日期：2011 年 2 月 7 日

状态：定稿

ALAC 声明

关于责任制和透明度审核小组最终建议

引言

作者 ICANN 员工

所附声明是一般会员咨询委员会 (ALAC) 就近来有关[责任制和透明度审核小组最终建议](#)的公众咨询的官方回复。该声明[最初起草工作](#)由一般会员咨询委员会 (ALAC) 成员 Cheryl Langdon-Orr 在 2011 年 1 月 25 日的 ALAC 会议中完成，期间 ALAC 成员也参与了讨论。

该声明由一般会员改进工作组 A 于 2011 年 1 月 27 日在其电话会议期间进行了审核。工作组 A 的成员同意该声明，且未添加内容。

1 月 31 日，ALAC 主席要求工作人员就 ALAC 关于“责任制和透明度审查小组最终建议”的声明开展为期五天的在线投票。

在线投票的结果是 ALAC 以 12-0 票、无弃权的结果认可了该声明。您可以通过以下网址单独查看结果：

<https://www.bigpulse.com/pollresults?code=1549IurTvFzFztCDWPZQyGrW>

该声明已于 2011 年 2 月 7 日提交至 ICANN 董事会。

[介绍结束]

本文档的原始版本是英文版，可从以下网址获得：www.atlarge.icann.org/correspondence。如果本文档的非英语版本与原始文档有出入，或者在理解上有出入，请以原始文档为准

ALAC 关于“责任制和透明度审核小组最终建议”的声明

一般会员咨询委员会 (ALAC) 非常感激责任制和透明度审核小组 (ATRT) 在准备其“最终建议”中所作的工作。他们审核方法的全面性在“最终建议”中有明显体现。

然而，针对承诺认定第 9.1 段的以下部分在 ATRT 最终建议的条件下的实施方式，我们希望得到相关反馈。此外，ALAC 也希望 ICANN 董事会可以保证，使以下部分提出的事宜成为后续责任制和透明度审核小组活动的优先考虑项：

- *(d) 持续评估公众和互联网社群对 ICANN 决策拥护、支持及接受的程度；以及*
- *(e) 评估政策制订过程以促进增强的跨社群审议、有效和及时的政策制订。ICANN 将至少每隔三年组织一次对以上承诺执行度的审核，此类第一次审核在 2010 年 12 月 31 日前结束。该审核将由志愿者社群成员执行，审核小组将组建并公布用于征询公众意见，其中包括（或其指定的提名者）：GAC 主席、ICANN 董事会主席、DOC 通信与信息副秘书长、相关 ICANN 咨询委员会和支持组织的代表及独立专家。审核小组的组成将由 GAC 主席（经与 GAC 成员协商）与 ICANN 董事会主席共同决定。审核的最终建议将提交至董事会并发布以征询公众意见。董事会将在接收到建议后的六个月内采取措施。上述各审核结果应考虑到 ICANN 进行的评估和行动已成功确保以下几方面的程度：ICANN 行动的透明度、决策的负责性，以及充分体现公众利益。与以下列举的其它承诺审核结果相比，针对董事会和工作人员对建议的执行度的评估明显成为上述审核结果不可或缺的部分。*